



ROMÂNIA
JUDEȚUL CLUJ
MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII
Nr.20878 din 29/07/2021

PROIECT DE HOTĂRÂRE

privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal

Pentru sedinta extraordinara a Consiliului local din data de 04.08.2021

Primarul municipiului Câmpia Turzii,

Având în vedere:

- referatul de aprobare înregistrat sub nr.20876 din 29.07.2021 prin care se propune aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal;

În temeiul dispozițiilor art.129 alin (2) lit.d) și lit.e), art.133 alin.(2) lit.a), art.136 alin.(1) precum și art.196 alin.(1) lit.a) din O.U.G. nr.57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare;

PROPUN:

Art.1 - Se aprobă colaborarea între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal;

Art.2 - Se aprobă protocolul de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, conform anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre;

Art.3 - Se mandatează Primarul Municipiului Câmpia Turzii pentru semnarea protocolului de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal;

Art.4 - Prezenta hotărâre are un caracter individual;

Art.5 - Cu ducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se încredințează Primarul Municipiului Câmpia Turzii prin Serviciul Cultură, Serviciul Evidență și Gestiunea Patrimoniului, Serviciul Investiții, Serviciul Buget Contabilitate, Serviciul Public Poliție Locală, Serviciul Public pentru Situații de Urgență, S.C. Compania de Salubritate Câmpia Turzii S.A., S.C. Domeniul Public Câmpia Turzii S.A., Compania de Apă Arieș S.A. – filiala Câmpia Turzii;

Art.6 - Comunicarea prezentei hotărâri se face prin grija Serviciului Juridic.

**INIȚIATOR,
PRIMAR,
Dorin Nicolae LOJIGAN**



**AVIZAT,
SECRETAR GENERAL,
Nicolae STEFAN**

PROTOCOL DE COLABORARE

Încheiat astăzi _____

Între,

MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII, cu sediul în Câmpia Turzii, str. Laminoriștilor nr. 2, jud. Cluj, telefon: 0264-368001, fax: 0264-356467, cod de înregistrare fiscală nr. 4354566, cont nr. RO72TREZ21924510220XXXXX deschis la Trezoreria Turda, reprezentat prin primar Dorin Nicolae LOJIGAN, denumit în continuare **PARTENER PRINCIPAL**

și

ASOCIAȚIA "PRODUS DE CLUJ", cu sediul în Cluj-Napoca, Calea Dorobanților, nr. 106, cam. 405, jud. Cluj, telefon/fax: 0746-464656, cod de înregistrare fiscală nr. 28025935, cont nr. RO53BRDE130SV32429921300 deschis la BRD Agenția Teatru Cluj Napoca, reprezentată prin director Ramona MOLDOVAN, denumită în continuare **ORGANIZATOR**

a intervenit prezentul protocol de colaborare.

1. OBIECTUL PROTOCOLULUI

Obiectul prezentului protocol de colaborare îl constituie organizarea de către Asociația „Produs de Cluj”, în colaborare cu Municipiul Câmpia Turzii, a evenimentului Târg „Produs de Cluj”.

2. DURATA PROTOCOLULUI

Prezentul protocol de colaborare se încheie pe perioada desfășurării și pregătirii evenimentului, 12 – 16 august 2021, și intră în vigoare la data semnării lui de către ambele părți, respectiv la data de _____ și încetează la data de 16.08.2021.

3. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

(1) **MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII** are următoarele obligații:

1. să asigure locația Parcul Municipal, respectiv platforma betonată, zona adiacentă și căile de acces corespunzătoare;
2. să asigure salubritatea spațiului destinat evenimentului, pe toată perioada derulării acestuia;
3. să asigure cel puțin 4 toalete ecologice, pe toată perioada derulării evenimentului;
4. să asigure racordarea la rețelele de energie electrică și apă potabilă, și consumul acestora, pe toată perioada derulării evenimentului;
5. să solicite sprijinul Poliției Municipiului Câmpia Turzii și Jandarmeriei Române, în privința menținerii ordinii și siguranței publice pe toată perioada desfășurării evenimentului;
6. să asigure paza bunurilor destinate evenimentului, pe timp de noapte, cu personal specializat, pe toată perioada necesară pregătirii și desfășurării evenimentului;
7. să asigure asistență tehnică pe toată perioada derulării evenimentului.

(2) **ASOCIAȚIA "PRODUS DE CLUJ"** are următoarele obligații:

1. să realizeze campania de informare a populației prin distribuirea de flyere, afișe, spoturi video și audio, machete de presă și publicitate online;
2. să asigure standurile expoziționale necesare expunerii produselor, transport, montare și demontare;
3. să obțină autorizația de securitate la incendiu, din partea Inspectoratului pentru Situații de Urgență, necesară desfășurării evenimentului;
4. să obțină avizele sanitare din partea Direcției de Sănătate Publică și Direcția Sanitar-Veterinară, necesare desfășurării evenimentului;
5. să se asigure că toți producătorii și deținătorii punctelor de alimentație publică care vor participa la eveniment, dețin toate documentele legale, necesare funcționării în cadrul evenimentului;

6. asigură respectarea de către deținătorii punctelor de alimentație publică, parcul de distracții și producători, a normelor de securitate și sănătate în muncă și în domeniul situațiilor de urgență pe toată perioada evenimentului, precum și protecția utilizatorilor;
7. să răspundă pentru buna organizare, precum și de calitatea serviciilor oferite cetățenilor în cadrul evenimentului;

4. ÎNCETAREA PROTOCOLULUI

Prezentul protocol de colaborare încetează prin atingere la termen.

5. ALTE CLAUCZE

(1) Modificările aduse prezentului protocol de colaborare vor fi consemnate în scris și vor fi semnate de către ambele părți.

(2) Orice litigii care se vor ivi între părți în legătură cu interpretarea clauzelor protocolului și/sau cu executarea acestuia, vor fi soluționate pe cale amiabilă. În cazul în care nu se ajunge la o înțelegere pe cale amiabilă, litigiile vor fi deduse spre judecată instanței române competente potrivit dreptului comun.

6. NOTIFICĂRI

Părțile convin următoarele adrese de corespondență și persoane de contact, în scopul comunicărilor aferente prezentei convenții:

- pentru Partenerul Principal – str. Laminoriștilor, nr. 2, Câmpia Turzii, jud Cluj
 - persoane de contact: Șef Serviciu Cultură, Lucica GOLFIN; Șef Birou Proiecte Culturale, Cătălin CANTA, tel. 0264 368 362.
- pentru Organizator – Calea Dorobanților, nr. 106, cam 405, Cluj – Napoca, jud. Cluj
 - persoană de contact: Director, Ramona MOLDOVAN, tel. 0746 464 656.

Prezentul protocol de colaborare conține 2 (două) pagini și a fost încheiat în 2 (doua) exemplare originale, câte un exemplar pentru fiecare parte.

MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII

**PRIMAR,
Dorin Nicolae LOJIGAN**

ASOCIAȚIA “PRODUS DE CLUJ”

**DIRECTOR,
Ramona MOLDOVAN**

**DIRECTOR EXECUTIV,
Monica CHEREJDI**

VIZAT JURIDIC,

VIZĂ CFP,



ROMÂNIA
JUDEȚUL CLUJ
MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII
Nr.20876 din 29.07.2021

REFERAT DE APROBARE

**a proiectului de hotărâre privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între
Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produce de Cluj”, în vederea organizării
evenimentului Târg „Produce de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal**

Urmare adresei înregistrată sub numărul 20840 din 29.07.2021, Consiliul Județean Cluj prin Asociația „Produce de Cluj”, solicită acordul Primăriei Municipiului Câmpia Turzii în privința încheierii unui parteneriat în vederea organizării evenimentului Târg „Produce de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal.

Prin acțiunile sale, Asociația „Produce de Cluj” urmărește dezvoltarea durabilă și promovarea produselor, a valorilor tradiției și ale culturii, a turismului din zona județului Cluj și a Transilvaniei, promovarea excelenței în domeniul agriculturii, a meșteșugurilor tradiționale, dezvoltarea mediului rural, reprezentarea producătorilor locali atât la nivel național, cât și la nivel internațional.

Pentru evenimentul care se dorește a se desfășura în municipiul Câmpia Turzii, Asociația „Produce de Cluj” va asigura participarea unui număr de aproximativ 40 de producători și meșteșugari din județul Cluj, dar și invitați speciali din alte județe. Transportul, montajul și demontatul standurilor expoziționale. Promovarea evenimentului, prin distribuirea de flyere, afișe, difuzarea de spoturi video și audio, machete de presă și publicitate online.

Având în vedere succesul edițiilor anterioare, păstrarea tradiției și continuității acestui eveniment, precum și cele menționate mai sus, propun spre analiză, dezbatere și aprobare Consiliului Local al Municipiului Câmpia Turzii, proiectul de hotărâre privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produce de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produce de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal.

PRIMAR,
Dorin Nicolae LOJIGAN





ROMÂNIA
JUDEȚUL CLUJ
MUNICIPIUL CÂMPIA TURZII
Nr. 20879 din 29.07.2021

RAPORT DE SPECIALITATE

**la proiectul de hotărâre privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între
Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării
evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021,
în Parcul Municipal**

Prin referatul de aprobare nr. 20876 din 29.07.2021, Primarul municipiului Câmpia Turzii propune inițierea unui proiect de hotărâre privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal.

1. Necesitatea și oportunitatea proiectului

Proiectul de hotărâre propus are ca scop aprobarea organizării în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal, a evenimentului Târg „Produs de Cluj”, conform protocolului care face parte din prezenta hotărâre.

Aprobarea organizării acestui eveniment care se va desfășura în municipiul Câmpia Turzii este necesară și oportună deoarece viața culturală a municipiului este diversificată prin acțiuni care urmăresc dezvoltarea durabilă și promovarea produselor, a valorilor tradiției și ale culturii, a turismului din zona județului Cluj și a Transilvaniei, promovarea excelenței în domeniul agriculturii, a meșteșugurilor tradiționale, dezvoltarea mediului rural, reprezentarea producătorilor locali, promovarea folclorului național, organizarea unor programe și puncte de atracție pentru copii și părinți (zone expoziționale, parc de distracții, etc.).

2. Analiza economică și tehnică

Justificarea și decontarea cheltuielilor ocazionate de organizarea acestui eveniment se va realiza pe bază de acte doveditoare.

3. Beneficiu pentru comunitate

Serviciul Cultură în colaborare cu Asociația „Produs de Cluj” organizează și îndrumă această activitate, asigură promovarea evenimentului organizat în scopul comunității și spre educarea ei în vederea asigurării unui ambient plăcut pentru populația municipiului Câmpia Turzii.

Bogăția formelor de manifestări oferă o paletă de opțiuni în care se regăsesc toate vârstele și categoriile sociale.

4. Legalitatea

În temeiul dispozițiilor art.129 alin (2) lit.d și lit.e, art.133 alin.(2) lit.a), art.136 alin.(1) precum și art.196 alin.(1) lit.a) din O.U.G. nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, s-a întocmit raportul de specialitate cu privire la aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal.

Față de cele prezentate, Serviciul Cultură propune Consiliului Local al Municipiului Câmpia Turzii, aprobarea proiectului de hotărâre împreună cu întreaga documentație, în forma prezentată de către inițiator.

Șef Serviciu Cultură, Lucia GOLFIN

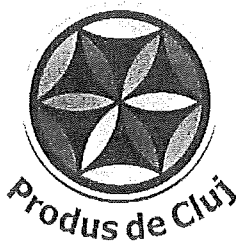


Întocmit/redactat: Șef Birou Proiecte Culturale - Cătălin CANTA





Consiliul Județean Cluj



PRIMĂRIA MUNICIPIULUI
CÂMPIA TURZII

NR. 2084/ DIN 29.07.2021

Către

Primăria municipiului Câmpia Turzii
-în atenția domnului primar Dorin LOJIGAN-

Domnule primar,

Consiliul Județean Cluj, prin intermediul Asociației Produs de Cluj intenționează să organizeze în municipiul Câmpia Turzii o nouă ediție a târgului dedicat producătorilor și artizanilor clujeni cu scopul de a promova tradiția și cultura populară locală.

Având în vedere buna colaborare dintre Asociație și Primăria Câmpia Turzii și succesul înregistrat la edițiile anterioare, vă rugăm să aveți în vedere încheierea unui parteneriat în vederea organizării între 13 și 15 august a evenimentului Târg Produs de Cluj la Câmpia Turzii. Concret, ar fi vorba despre a ne pune la dispoziție spațiul din Parcul Berc, toaletele publice și să ne sprijiniți cu asigurarea energiei electrice, a salubrității și cu paza târgului în perioada menționată.

Din cauza situației epidemiologice pe care o traversăm cu toții, am fost obligați să regândim modul de organizare și structura evenimentelor, prin urmare târgul urmează să fie un eveniment redus ca dimensiuni (aproximativ 2000 mp) dar păstrează diversitatea și calitatea produselor expuse. Vor fi prezenți aproximativ 30-40 de producători și meșteșugari din Cluj dar și invitați speciali din alte județe cu produse din: carne, lactate, miere de albine, siropuri și ceaiuri naturale, dulceață, murături, panificație, dulciuri, uleiuri presate la rece și nu în ultimul rând meșteșuguri populare printre care sculptură în lemn, costume populare și multe altele. În același timp, copii și tinerii vor avea ocazia, pe parcursul întregii manifestări, să se distreze în trenulețul sau masinuțele tamponabile, special amplasate pentru a crește numărul persoanelor care ne vizitează.

Asociația Produs de Cluj
Director
Ramona Moldovan
0746464656

Dorin Lojigan
Primar
29.07.2021

ASOCIAȚIA PRODUS DE CLUJ

Cluj Napoca, B-dul 21 Decembrie 1989, nr. 58, cam. 30, Cluj,
CIF 28025935, având contul IBAN RO53BRDE130SV32429921300 BRD Agenția Teatru
Cluj Napoca

Tel/Fax: 0746464656, E-mail: contact@magazinprodusdecluj.ro
www.produsdecluj.ro



ROMÂNIA
Județul CLUJ

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI CÂMPIA TURZII

Comisia de Specialitate nr. 3 pentru învățământ, cultură, culte, sănătate, tineret, sport și turism

AVIZUL

Nr. 61225 din 3.08.2021

pentru Proiectul de hotărâre a consiliului local nr.20878 din 29.07.2021 privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal

Având în vedere referatul de aprobare nr. 20876 din 29.07.2021 al Primarului Municipiului Câmpia Turzii, raportul de specialitate nr.20879 din 29.07.2021 al Serviciului Cultură.

În temeiul prevederilor art. 125 alin. (1) lit. b) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, respectiv al prevederilor art. 15 alin. (1) lit. b) din Regulamentul de organizare și funcționare a Consiliului Local al Municipiului Câmpia Turzii;

Comisia de Specialitate nr. 3 pentru învățământ, cultură, culte, sănătate, tineret, sport și turism, a Consiliului Local al Municipiului Câmpia Turzii, adoptă următorul aviz:

Art.1. Se avizează favorabil proiectul de hotărâre a consiliului local nr. 20878 din 29.07.2021 privind aprobarea încheierii unui protocol de colaborare între Municipiul Câmpia Turzii și Asociația „Produs de Cluj”, în vederea organizării evenimentului Târg „Produs de Cluj”, în perioada 13-15 august 2021, în Parcul Municipal, fără amendamente.

Art.2. Amendamentele și observațiile membrilor comisiei se regăsesc în anexa care face parte integrantă din prezentul aviz.

Art.3. Prezentul aviz se comunică prin grija secretarului comisiei, în termenul recomandat, secretarului general al municipiului Câmpia Turzii.

Președintele Comisiei
OLTEAN FINICA

Secretarul Comisiei
GOGA MARIA-MARINELA